

## Poème *À une mendiante* de Thierry Sinda

Tananarive, le 17 août 2003  
*À Jacques Rabémananjara*

Dans ce pays de miséreux  
J'ai vu  
Le *Soleil*  
*Brillé*  
Jusques dans ses yeux  
Fiers  
De gueux  
Noirs  
D'ambre

Dans ce pays de miséreux  
J'ai entendu  
Ses libres  
Pieds  
Agités  
Noirs  
De grâce royale

Divine, était-elle, Divine  
Dans ses guenilles  
Qui enveloppaient  
Son chaleureux  
Corps odorant  
Menuement  
Beau

Nos yeux – Nos yeux  
Électrisés  
Ont

COM PEN SÉ  
SON RU DI MEN TAIRE

Français

Aux mots couleurs d'émeraude  
Bercé  
Par le vert chant  
Mystérieux de la mer

Comment d'elle faire  
Une mauresque princesse

Dans ce pays  
Roi  
De miséreux castés  
Où  
Le vasaha\*  
Porte  
Une vieille couronne  
De toc  
Rouillée  
Qui fait tache  
Blanche  
Dans l'odeur  
Ineffablement  
Rouge  
De mon île  
Tant Aimée

\* Originellement ce mot signifie en langue malgache "étranger". De nos jours, il désigne, davantage, surtout dans un énoncé en français: le riche étranger Blanc, puis par extension le Blanc.